



## **BOLONIA DA LA VUELTA AL MUNDO: EL GRAND TOUR LLEGA A GUADALAJARA 27 de noviembre – 5 de diciembre de 2021**

### **A la espera de la edición de 2022, Bologna Children's Book Fair y BolognaBookPlus inician un tour por varias ferias internacionales del libro para retomar los encuentros en persona con miembros de la comunidad profesional**

Presentado con grandes dosis de energía y entusiasmo, y con mucho éxito, en la Feria de Frankfurt de octubre y tras su emocionante y aplaudido paso por la Sharjah International Book Fair, el **Bologna Grand Tour se traslada ahora a México, para celebrar su pasado, su presente y su futuro en la Feria del Libro de Guadalajara, del 27 de noviembre al 5 de diciembre**: se trata de la tercera de las cuatro ferias internacionales del libro que componen el Grand Tour. El tour finalizará en el **Salon du livre et de la presse jeunesse de Montreuil** (1-6 de diciembre de 2021).

El Tour contará con un programa inclusivo, accesible y amplio, que hará gala de la tradicional excelencia de Bolonia en la ilustración y el diseño y mostrará las nuevas tendencias en la edición infantil y juvenil a través de una variada oferta de eventos para la edición comercial desarrollada por BolognaBookPlus. Con estas actividades despertaremos en los profesionales de todo el mundo el deseo de acudir a Bolonia del 21 al 24 de marzo de 2022.

El 'Bologna Grand Tour' es un proyecto creado en colaboración con **ITA, la Agencia italiana para el comercio exterior y MAECI, el Ministerio Italiano de Asuntos Exteriores y de Cooperación Internacional**.

La Bologna Children's Book Fair - BCBF contará con un stand en Guadalajara, donde mostrará muchas de las novedades que ha incorporado recientemente, incluida **BolognaBookPlus**, la nueva oferta dirigida a la edición comercial que se presentó en junio. Situada en el corazón de BCBF, BolognaBookPlus incluye una serie de opciones expositivas, así como un interesante programa de contenidos y cursos.

El **1 de diciembre, de las 6 a las 8 de la tarde**, se presentará un avance de la **edición de 2022 de BCBF y BBPlus** en el **The Westin Guadalajara** (Av. De las Rosas 2911, Lobby Bar). Estarán presentes **Elena Pasoli**, directora de la exposición, Bologna Children's Book Fair, **Giovanni Atenia**, comisario italiano de comercio, Ciudad de México, **Ahmed Al Ameri**, presidente de la Sharjah Book Authority y **Orna O'Brien**, responsable de marketing y contenidos, BolognaBookPlus.

También tendrá lugar el 1 de diciembre el encuentro "**Poesía en América Latina- Más allá de nuestras fronteras**" que tiene como objetivo dar visibilidad a creadores que acaban de recibir reconocimiento público en la Feria de Bolonia y promover una reflexión sobre la importancia del lenguaje poético para niños y los retos de la poesía en América Latina. La conferencia, que se celebrará en el Hotel Westin - Guadalajara de 11a.m. a 1p.m., se titulará: "Una charla con Adolfo Córdova", de 11 - 11:30 con **Adolfo Córdova** (periodista, escritor e investigador, México) y **Dolores Prades** (editora de Emilia Magazine, Brasil); y "What is it like to Edit and Illustrate Poetry in Latin America?" con **Juan Palomino** (ilustrador para varias editoriales mexicanas y españolas, México), **Peggy Espinosa** (editora, Petra Ediciones, México), **Adolfo Córdova** y **Dolores Prades**.



**BolognaFiere spa**  
Viale della Fiera, 20 - 40127 Bologna, Italia  
Tel. +39 051 282 111 - Fax +39 051 6374004  
segreteria.generale@bolognafiere.it  
PEC bolognafiere@pec.bolognafiere.it  
Capitale sociale € 106.780.000,00 i.v.  
C.F. - P.IVA e Reg. Imp. BO 00312600372 - REA BO367296

**Segreteria organizzativa/Show Office**  
Piazza Costituzione, 6 - 40128 Bologna, Italia  
Tel. +39 051 282111  
Fax +39 051 6374011  
bookfair@bolognafiere.it  
www.bolognachildrensbookfair.com



El Grand Tour BCBF de la Feria Internacional del Libro de Guadalajara también incluirá **The Illustrators Survival Corner**, el Rincón de Supervivencia del Ilustrador, del 29 de noviembre al 1 de diciembre. Este espacio, que es una de las iniciativas con más éxito de la Feria boloñesa, está organizado por Mimaster Illustrazione en colaboración con BCBF. The Survival Corner organizará talleres, revisiones de portafolio y sesiones “Ask Me Anything” destinadas a los ilustradores jóvenes, con invitados como **Cecilia Flegenheimer** (directora artística, Mondadori, Italia), **Juan Palomino** (ilustrador, México), **Peggy Espinosa** (diseñadora y editora, Petra Ediciones, México), **Dolores Prades** (consultora y editora, Instituto Emília y Estúdio Seringueira, Brasil) y **Sólin Sekkur** (ilustrador, México y autor de BCBF Visual Identity 2022).

El Rincón también dará cabida a algunos de los ilustradores jóvenes más prometedores del panorama internacional durante los últimos años: **Sarah Mazzetti**, ganadora de la edición de 2019 del Premio Internacional de Ilustración Bologna Children's Book Fair - Fundación SM, **Marianna Coppo**, una de los veinte ilustradores seleccionados para la exposición “Excelencia Italiana - La nueva generación de ilustradores infantiles” y **Kasya Denisevich**, ganadora del premio Opera Prima de 2020 de BCBF con su obra *Neighbors*.

A estos encuentros se sumarán las exposiciones:

### **Excelencias italianas- La nueva generación de ilustradores para niños**

Tras el éxito mundial de las dos ediciones anteriores (“Ilustración para niños: Excelencias italianas” y “Ilustradores para Gianni Rodari. Excelencias italianas”), que se han presentado en más de treinta países, la Bologna Children's Book Fair sigue promoviendo la ilustración italiana con la tercera edición de este evento, organizado por BCBF/BolognaFiere en colaboración con la Junta regional de Emilia Romagna y el Ministerio de Asuntos Exteriores y Cooperación Internacional y comisariada por Giannino Stoppioni de la Cooperativa/Academia Drosselmeier. **Excelencias italianas. La nueva generación de ilustradores para niños** presenta las obras de veinte jóvenes ilustradores italianos seleccionados entre los más prometedores del sector, que a través de sus libros, están renovando la tradición de la ilustración de alta calidad de nuestro país y su éxito entre el público internacional.

Inaugurada en formato digital durante la 58ª edición de la Bologna Children's Book Fair en el portal BCBF Galleries, la exposición se instalará dentro del stand de la BCBF y mostrará una ilustración de cada artista. Pueden consultar el programa de visitas con guía en Eventbrite.

Durante los próximos meses la exposición viajará por varios lugares del mundo gracias a la red de Institutos Italianos de Cultura.

Los ilustradores cuyos trabajos se exponen son: **Giacomo Agnello Modica, Andrea Antinori, Michael Bardeggia, Beatrice Cerocchi, Marianna Coppo, Francesca Corso, Cecilia Ferri, Chiara Ficarelli, Marta Pantaleo, Giulia Pastorino, Irene Penazzi, Alice Piaggio, Camilla Pintonato, Michelangelo Rossato, Veronica Ruffato, Lorenzo Sangiò, Francesca Sanna, Luca Tagliafico, Giulia Tomai y Veronica Truttero.**

### **Jackets Off.: BolognaBookPlus - Una selección**

La cubierta del libro ofrece al lector la primera impresión, ya que ha de capturar el espíritu del libro, identificarlo y posicionarlo dentro de un estilo o género. La exposición “Jackets Off” – creada para la edición de carácter comercial - repasa este viaje creativo desde el principio hasta el final, mostrando cubiertas seleccionadas entre las mejores del mundo, cada una de ellas acompañada por el “viaje” ilustrado que condujo a su creación, desde los bocetos iniciales a las versiones intermedias. Concebida como parte de BolognaBookPlus 2021 en colaboración con Mimaster Illustrazione, los proyectos gráficos que componen **Jackets Off** han sido seleccionados por cinco expertos: **Steven Heller** (director artístico, crítico, autor y editor, EE.UU.), **Cecilia Flegenheimer** (directora artística, Mondadori, Italia), **Jon Gray** (diseñador gráfico, Reino Unido), **Alice Beniero** (ilustradora y directora artística, Italia), **Paul Buckley** (senior VP Executive



**BolognaFiere spa**  
Viale della Fiera, 20 - 40127 Bologna, Italia  
Tel. +39 051 282 111 - Fax +39 051 6374004  
segreteria.generale@bolognafiere.it  
PEC bolognafiere@pec.bolognafiere.it  
Capitale sociale € 106.780.000,00 i.v.  
C.F. - P.IVA e Reg. Imp. BO 00312600372 - REA BO367296

**Segreteria organizzativa/Show Office**  
Piazza Costituzione, 6 - 40128 Bologna, Italia  
Tel. +39 051 282111  
Fax +39 051 6374011  
bookfair@bolognafiere.it  
www.bolognachildrenbookfair.com



Creative Director Penguin Random House, EE.UU.). Parte de la exposición se podrá ver en Sharjah. La exposición completa se puede visitar online en BCBF Galleries, el museo virtual de la Bologna Children's Book Fair.

### **Criar a jóvenes lectores - IBBY Italia 2021 Honour List**

El principal objetivo de IBBY International – the International Board on Books for Young people – es dar a conocer la mejor literatura infantil nacional e internacional y hacerla accesible. Todos los años las más de 80 secciones nacionales de IBBY eligen a los mejores autores e ilustradores de sus países para los principales premios internacionales, además de hacer una selección de las mejores publicaciones para niños recogidas en sus respectivas Honour Lists. En Italia este año se ha publicado por primera vez la **Lista de Honor italiana: editada por IbbY Italia - de la que BolognaFiere es uno de los miembros fundadores**. La selección es una oportunidad de descubrir la excelente calidad de la producción editorial y la impresión italianas y no está dirigida sólo a los miembros, sino también a todos los interesados – profesores, bibliotecarios, libreros, padres y por último, jóvenes lectores que deseen conocer las publicaciones italianas para la infancia y la juventud. La Lista de Honor de IBBY Italia se exhibirá para los editores internacionales en la Feria de Sharjah, en el **stand de la BCBF**, con 70 títulos de la Lista de Honor. Esta colección representa una biblioteca ideal que da resalto a los escritores recién afirmados, a la vez que promueve la escritura y la ilustración de alta calidad. Además, abarca una amplia gama de formas narrativas, entre ellas: el libro ilustrado, la historia breve, la novela, el teatro, la poesía, la no ficción y la novela gráfica. Se podrán reservar visitas con guía en Eventbrite.

### **10 años de premios - Premio Internacional de Ilustración Bologna Children's Book Fair - Fundación SM**

Instituido en 2010, el Premio Internacional de Ilustración Bologna Children's Book Fair - Fundación SM celebró su décima edición en 2020. El objetivo del premio, anunciado durante la Feria de Bolonia, es descubrir a ilustradores de libros infantiles con talento. Un jurado compuesto tres expertos elige al ganador entre los artistas menores de 35 años seleccionados para la Exposición de Ilustradores. Al galardonado, que recibe una beca (\$ 15,000), se le pide que ilustre un libro basado en un cuento clásico o una leyenda de su país; un proceso que ayudará al joven ilustrador a progresar profesionalmente y a desplegar su potencial en un escenario internacional. Al año siguiente, SM publica el libro ilustrado, que posteriormente es presentado en la Bologna Children's Book Fair, donde se exponen las ilustraciones originales en una exposición dedicada al artista. A lo largo de las diez ediciones el premio ha dado a conocer a brillantes artistas de Asia, Europa y América del Norte. Con ocasión de su décimo aniversario, la exposición **"10 años de premios"** presentará una serie de trabajos de los diez artistas galardonados a lo largo de estos años. En paralelo a la exposición, se celebrará una conferencia sobre el Premio centrada en dos de los ganadores, los ilustradores **Sarah Mazzetti** y **Philip Giordano** y los editores italianos de sus trabajos.

Milán, 25 noviembre de 2021

#### **Oficina de Prensa de Bologna Children's Book Fair**

Lisa Oldani +39 349 4788358 – [annalisaoldani@gmail.com](mailto:annalisaoldani@gmail.com)  
Claudia Tanzi +39 340 1098885 – [ct.claudiatanzi@gmail.com](mailto:ct.claudiatanzi@gmail.com)

#### **Dirección de Comunicación y Relaciones Exteriores BolognaFiere SpA**

Isabella Bonvicini, tel. 051 282920 – cell. + 39 335 7995370 – [isabella.bonvicini@bolognafiere.it](mailto:isabella.bonvicini@bolognafiere.it)

#### **Oficina de Prensa BolognaFiere SpA**

Gregory Picco, tel. +39 051 282862 – cell. +39 3346012743 – [gregory.picco@bolognafiere.it](mailto:gregory.picco@bolognafiere.it)



#### **BolognaFiere spa**

Viale della Fiera, 20 - 40127 Bologna, Italia  
Tel. +39 051 282 111 - Fax +39 051 6374004  
[segreteria.generale@bolognafiere.it](mailto:segreteria.generale@bolognafiere.it)  
[PEC.bolognafiere@pec.bolognafiere.it](mailto:PEC.bolognafiere@pec.bolognafiere.it)  
Capitale sociale € 106.780.000,00 i.v.  
C.F. - P.IVA e Reg. Imp. BO 00312600372 - REA BO367296

#### **Segreteria organizzativa/Show Office**

Piazza Costituzione, 6 - 40128 Bologna, Italia  
Tel. +39 051 282111  
Fax +39 051 6374011  
[bookfair@bolognafiere.it](mailto:bookfair@bolognafiere.it)  
[www.bolognachildrensbookfair.com](http://www.bolognachildrensbookfair.com)



BOLOGNA CHILDREN'S BOOK FAIR  
[www.bolognachildrenbookfair.com](http://www.bolognachildrenbookfair.com)  
[Facebook.com /BolognaChildrensBookFair](https://www.facebook.com/BolognaChildrensBookFair)  
[Twitter.com /BoChildrensBook](https://twitter.com/BoChildrensBook)  
[Instagram /Bolognachildrenbookfair](https://www.instagram.com/Bolognachildrenbookfair)  
[Linkedin.com/company/bolognachildrenbookfair/](https://www.linkedin.com/company/bolognachildrenbookfair/)  
#BCBF22

BOLOGNABOOKPLUS  
[www.bolognachildrenbookfair/bolognabookplus.com](http://www.bolognachildrenbookfair/bolognabookplus.com)  
[Facebook.com /Bolognabookplus](https://www.facebook.com/Bolognabookplus)  
[Twitter.com /Bolognabookplus](https://twitter.com/Bolognabookplus)  
[Instagram /Bolognabookplus](https://www.instagram.com/Bolognabookplus)  
[Linkedin.com/company/bolognabookplus/](https://www.linkedin.com/company/bolognabookplus/)  
#BBPlus22



**BolognaFiere spa**  
Viale della Fiera, 20 - 40127 Bologna, Italia  
Tel. +39 051 282 111 - Fax +39 051 6374004  
[segreteria.generale@bolognafiere.it](mailto:segreteria.generale@bolognafiere.it)  
[PEC bolognafiere@pec.bolognafiere.it](mailto:PEC.bolognafiere@pec.bolognafiere.it)  
Capitale sociale € 106.780.000,00 i.v.  
C.F. - P.IVA e Reg. Imp. BO 00312600372 - REA BO367296

**Segreteria organizzativa/Show Office**  
Piazza Costituzione, 6 - 40128 Bologna, Italia  
Tel. +39 051 282111  
Fax +39 051 6374011  
[bookfair@bolognafiere.it](mailto:bookfair@bolognafiere.it)  
[www.bolognachildrenbookfair.com](http://www.bolognachildrenbookfair.com)